

<i>Compte</i>	<i>M. mo. de réf.</i>	<i>%</i>
<b>4</b>	<b>C H A R G E S</b>	
<b>40</b>	<b>FRAIS D'EXPLOITATION</b>	
4000	Achats mat. informatique pour revente	5'279.00 4.7
4010	Achats mat. d'exploitation	2'967.55 2.6
4020	Carburant pour véhicules	-5.00
4021	Location de véhicules	1'087.60 1.0
4022	Frais de transport (véhicules privés)	1'105.90 1.0
4023	Frais de transport (transporteurs)	1'614.00 1.4
	<i>TOTAL FRAIS D'EXPLOITATION</i>	<i>12'049.05 10.7</i>
<b>41</b>	<b>MAIN D'OEUVRE</b>	
4110	Salaires employés	70'885.90 63.0
4115	Charges sociales	10'584.20 9.4
	<i>TOTAL MAIN D'OEUVRE</i>	<i>81'470.10 72.4</i>
<b>42</b>	<b>FRAIS GÉNÉRAUX</b>	
4200	Intérêts débiteurs	0.20
4201	Frais bancaires/postaux	98.10 0.1
4205	Différences sur change	-35.21
4210	Loyers des locaux	10'060.00 8.9
4215	Energie	460.00 0.4
4221	Économat, fournitures diverses	558.75 0.5
4225	Frais de ports, timbres	80.60 0.1
4230	Télécommunications	627.65 0.6
4235	Maintenance/entretien	320.00 0.3
4271	Déplacements en Suisse et à l'étranger	2'226.70 2.0
4281	Site Internet	525.75 0.5
4283	Frais de représentation	2'286.80 2.0
4294	Taxes et émoluments	786.00 0.7
4299	Cotisations	615.00 0.5
	<i>TOTAL FRAIS GÉNÉRAUX</i>	<i>18'610.34 16.5</i>
<b>48</b>	<b>CHARGES DE L'ASSOCIATION</b>	
4801	Frais de fonctionnement de l'association	400.00 0.4
	<i>TOTAL CHARGES DE L'ASSOCIATION</i>	<i>400.00 0.4</i>
	<b>TOTAL DES CHARGES</b>	<b>112'529.49 100.0</b>

<b>Compte</b>	<b>M. mo. de réf.</b>	<b>%</b>
<b>6</b>	<b>P R O D U I T S</b>	
<b>60</b>	<b>VENTES</b>	
6000	Exportations par intermédiaires	530.00 0.5
6020	Exportations directes	78'879.30 70.1
	<b>TOTAL DES VENTES</b>	<b>79'409.30 70.6</b>
<b>62</b>	<b>SERVICES</b>	
6200	Honoraires en Suisse	5'750.00 5.1
	<b>TOTAL DES SERVICES</b>	<b>5'750.00 5.1</b>
<b>63</b>	<b>COTISATIONS ET DONNS</b>	
6300	Cotisations individuelles	1'360.00 1.2
6301	Cotisations institutions/associations	100.00 0.1
6302	Cotisations entreprises	200.00 0.2
6305	Cotisations pays émergents	8.00
6310	Dons	3'293.00 2.9
6312	Subsides, prix, lots	6'300.00 5.6
	<b>TOTAL DES COTISATIONS ET DONNS</b>	<b>11'261.00 10.0</b>
<b>64</b>	<b>PRODUITS FINANCIERS</b>	
6411	Intérêts sur liquidités	16.05
	<b>TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS</b>	<b>16.05</b>
	<b>TOTAL DES PRODUITS</b>	<b>96'436.35 85.7</b>
<hr/>		
	<b>Total Profits</b>	<b>96'436.35 85.7</b>
	<b>Total Dépenses</b>	<b>112'529.49 100.0</b>
	<b>Pertes</b>	<b>-16'093.14 14.3</b>